



QORTI TAL-MAGISTRATI (MALTA)

**MAGISTRAT DR.
SILVIO MELI**

Seduta ta' l-1 ta' Frar, 2005

Avviz Numru. 522/2003

Green Skip Services Limited

vs

Agent Direttur Generali tax-Xogħliljet

Il-Qorti,

Rat ir-rikors fuq indikat datat is-16 ta' Settembru tas-sena 2003 li permezz tieghu s-socjeta' rikorrenti esponiet is-segwenti:

Illi permezz ta' ittra ufficiali datata 22 ta' Awissu tas-sena 2003 (Dok. A), l-intimat ghall-fini ta' l-artikolu 466 tal-kodici ta' Organizzazzjoni u Procedura Civili nnorifika lis-socjeta' rikorrenti b'dikjarazzjoni guramentata (Dok. B) u interpellaha sabiex fi zmien gimgha mid-data ta' l-istess

Kopja Informali ta' Sentenza

ittra ufficiali thallas is-somma ta' tlett elef, mitejn u tlieta u disghin Lira Maltin u sitta u ghoxrin centezmu, (LM3,293.26,0), "Dovut bhala dritt għad-depozitu ta' radam ... matul is-sena 2002";

Illi fl-istess ittra ufficiali s-socjeta' esponenti giet imwissija li fin-nuqqas ta' hlas jew ta' oppozizzjoni skond l-imsemmi artikolu 466, l-intimat jghaddi ghall-hrug ta' mandati ezekutivi kontra l-esponent skond il-ligi:

Illi l-esponenti m'ghandhiex tagħti l-imsemmija somma pretiza mill-intimat, l-Agent Direttur tax-Xoghlijiet, anki ghaliex it-talba tieghu hija infondata fil-fatt u fid-dritt, stante illi tali somma giet komputata b'mod arbitrarju mingħajr bazi dokumentali kompleta;

Illi jirrizulta mid-dokumentazzjoni li giet provduta mis-socjeta' rikorrenti iid-Dipartiment u Awtoritajiet kompetenti illi l-figuri dikjarati huma inveritieri u mhux korraporti b'ebda dokumentazzjoni retta;

Illi s-socjeta' rikorrenti hija stabilita fir-riciklar ta' l-iskart goff u fil-fatt bosta mit-tunnellag ta' skart allegatament depozitat f'rādam gewwa l-mizbla gie effettivament depizitat fuq is-sit tas-socjeta' esponenti, biex imbgħad jigi rkuprat, riciklat u sussegwentement esportat jew mahzun fl-imhazien fuq is-sit ta' l-istess socjeta';

Illi ssir referenza ghall-bosta komunikazzjonijiet fuq il-mertu mad-Direttur Generali tax-Xoghlijiet u rappresentanti tieghu sabiex jintlaħaq ftehim fuq il-kalkolazzjoni tat-tunnellagg effettivament depozitat fil-mizbla, liema komunikazzjonijiet għadhom għaddejin sal-gurnata odjerna;

Illi s-socjeta' rikorrenti tehtieg illi jigi korrettament kwantifikat ir-radam li effettivament gie depozitat gewwa l-mizbla;

Kopja Informali ta' Sentenza

Ghaldaqstant, is-socjeta' rikorrenti titlob bir-rispett kollu a tenur ta' l-imsemmi artikolu 466 tal-Kap 12, illi din l-Onorabbli Qorti joghgħobha tiddikjara illi t-talba ta' l-intimat Agent Direttur tax-Xogħliljet fil-konfront tas-socjeta' esponenti kontenuta fl-ittra ufficjali tieghu tat-22 ta' Awissu tas-sena 2003 u fid-dikjarazzjoni guramentata anness magħha bhala infodata, u għandha tigi michuda bl-ispejjez stante l-fatt li nfodata fil-fatt u fid-drift;

Bl-ispejjez;

Rat ir-risposta ta' l-intimat datata l-10 t'Ottubru tas-sena 2003 li permezz tagħha espona s-segwenti:

1. Illi preliminarjament, permezz ta' l-ittra ufficjali ai termini ta' l-Artikolu 466 tal-Kodici ta' Organizzazzjoni u Procedura Civili, fl-ismijiet premessi, ir-rikorrenti socjeta' "Green Skip Services Limited" giet interpellata sabiex thallas is-somma ta' tlett elef, mitejn u tlieta u disghin Lira Maltin u sitta u ghoxrin centezmu, (LM3,293.26,0), rappresentanti ammont dovut mill-istess rikorrenti għad-depozitu ta' radam li sar matul is-sena 2002;
2. Illi subordinatament u mingħajr pregudizzju għas-suespost, l-ammont dovut mis-socjeta' rikorrenti kien komputat permezz ta' l-uzu ta' 'weigh bridge', liema sistema hija l-aktar preciza sabiex jintizen dan l-radam;
3. Illi l-ammont dovut mis-socjeta' rikorrenti jirrapreżenta biss l-ammont illi gie komputat hekk kif il-vetturi tas-socjeta' rikorrenti ghaddew minn fuq il-'wiegh bridge' ta' l-esponent u dana meta s-socjeta' rikorrenti għamlet uzu mill-mizbla tal-Magħtab;
4. Illi l-ammont dovut mis-socjeta' rikorrenti ma jinkludix fih radam jew skart iehor illi s-socjeta' rikorrenti ddisponiet fis-sit ta' l-istess socjeta' rikorrenti u dana stante illi l-impiegati tas-socjeta' rikorrenti kienu jinfurmaw lill-impiegati ta' l-esponenti dwar id-destinazzjoni tar-radam jew skart;

5. Illi l-esponenti rcieva biss lmenti mis-socjeta' rikorrenti dwar l-ammont dovut għad-depozitu ta' radam illi sar matul is-sena 2001 izda fl-ebda kaz ma rcieva lment mis-socjeta' rikorrenti dwar l-ammont dovut għad-depozitu ta' radam illi sar matul is-sena 2002;

Għaldaqstant, l-esponenti qiegħed jitlob lil din l-Onorabbli qorti sabiex tichad it-talba tas-socjeta' rikorrenti filwaqt illi tikkonferma illi s-somma ta' tlett elef, mitejn u tlieta u disghin Lira Maltin u sitta u ghoxrin centezmi, (LM3,293.26,0), hija dovuta lil Agent Direttur Generali tax-Xogħliljiet rapprezentanti ammont dovut mis-socjeta' rikorrenti dovut bhala dritt għad-depozitu ta' radam illi s-socjeta' għamlet matul is-sena 2002;

Bl-ispejjez;

Semghet ix-xhieda prodotta;

Rat id-dokumenti esebiti;

Semghet it-trattazzjoni orali tar-rappresentanti legali tal-partijiet;

Ikkunsidrat;

Illi l-fatti li taw lok ghall-procedura odjerna jistgħu jigu sintetikament kompilati bil-mod segwenti:

1. Illi s-socjeta' rikorrenti tahdem, tissepara u tiproċċa l-iskart, anke goff;

2. Illi l-procedura odjerna giet intavolata peress li s-socjeta' rikorrenti ssostnili certu materjal kienet tieħdu l-magħtab fit-trukkijiet tagħha già' maghzul u lest u kienu jghadduh direttament għar-riciklagg f'impjanti ta' l-istess socjeta' u mhux jitfghu fil-Magħtab;

3. Illi t-trukkijiet tas-socjeta' rikorrenti kienu jidħlu mill-bieb principali tal-Magħtab għaliex l-impjant privat tagħhom qiegħed il-gewwa aktar u bilfors

Kopja Informali ta' Sentenza

ikollhom jghaddu minn fuq il-mizien li kien hemm fil-perjodu de quo;

4. Illi l-istess socjeta' rikorrenti qed titlob lura l-ammont ta' tlett elef, mitejn u tlieta u disghin Lira maltin u sitta u ghoxrin centezmu, (LM3, 293.26,0), bhala dritt għad-depozitu ta' radam matul is-sena 2002;

5. Illi stante li l-intimat irrifjuta, kellha tittieħed il-procedura prezenti;

Ikkunsidrat;

Illi minn naħa tieghu l-intimat isostni, fil-qosor, is-segwenti:

1. Illi fil-perjodu meritu ta' din il-procedura il-Magħtab kien fornit b' "weighing bridge" wieħed;

2. Illi meta t-trukkijiet jidħlu fl-'area' in-dizamina dawn ikollhom bilfors jghaddu minn fuq dan il-mizien appozitu u l-istess jigri meta johorgu vojta wara li jhottu;

3. Illi kollox jgi registrat f'sistema komputerizzata;

4. Illi jirrizulta li f'Lulju tas-sena 2002 dan il-mizien specifiku ittella' 'l fuq aktar mid-dahla tas-socjeta' rikorrenti;

Ikkunsidrat;

Illi mix-xhieda prodotta ma jirrizultax li s-socjeta' rikorrenti ipprovat il-kaz tagħha skond il-ligi peress li jidher li s-sistema adoperata fil-perjodu kienet tagħti lok fl-ahjar ipotesi, ghall-konfuzjoni;

Kopja Informali ta' Sentenza

Illi minn naha tieghu l-intimat jirrizulta li ipprova t-talba tieghu ghall-pagament ta' "*dumping charges*" mis-socjeta' rikorrenti stante li dawn jirrizulta li ma thallsux nonostante li s-socjeta' rikorrenti kienet regolarment infurmata permezz ta' "*invoice*" appozita b'dan, (ara fol 92);

Ghaldaqstant din il-qorti filwaqt li ghar-ragunijiet premessi tirrespingi t-talbiet tas-socjeta' rikorrenti, takkolji t-talbiet tal-Agent Direttur intimat u tikkundanna lis-socjeta' Green Skip Services Limited biex thallas lill-Agent Direttur Generali tax-Xoghlijiet l-ammont ta' tlett elef mitejn u tlieta u disghin Lira Maltin, (LM3,293.26,0), rappresentanti dritt għad-depozitu ta' radam li s-socjeta' rikorrenti effettwat matul is-sena 2002, bl-ispejjez u imghaxijiet skond il-ligi.

Marisa Borg
Deputat Registratur

< Sentenza Finali >

-----TMIEM-----